



**Bizkaiko Foru
Aldundia
Diputación
Foral de Bizkaia**

BIZKAIKO TRAINERILLA TXAPELKETA

2012/05/19-20

ONDARROA

ANTOLATZAILEA:



LAGUNTZAILEA:





Martin Barua Picaza, 27- 48003 Bilbo.
Tlfnoa. 94 444 62 00 – Faxe. 94 410 58 47
www.arraunbizkaia.com
e-mail: arraunbizkaia@euskalnet.net

**CAMPEONATO DE BIZKAIA DE
TRAINERILLAS 2012**

**2012eko BIZKAIKO TRAINERILLA
TXAPELKETA**

NORMATIVA

ARAUTEGIA

I. PARTICIPANTES

I. PARTAIDEAK

Artic. 1. Los días 19 y 20 de mayo de 2012 se celebrara en Ondarroa el CAMPEONATO DE BIZKAIA DE TRAINERILLAS 2012, organizado por la Federación Bizkaina de Remo con la colaboración de Ondarroa Arraun Elkarte, y bajo la supervisión técnica del Colegio de Árbitros de la Federación Bizkaina.

Artic. 2. Podrán concurrir al mismo todos los clubes afiliados a la Federación Bizkaina de Remo con una trainerilla por categoría (juvenil-senior femina, Juvenil y Senior masculino) y club, siendo libre la inscripción, debiendo las tripulaciones inscritas tener tramitada la licencia deportiva por la Federación Bizkaina de Remo y expedida por la Federación Vasca de Remo para la temporada 2012.

Artic. 3. La inscripción para participar en el Campeonato de Bizkaia de Trainerillas se realizará mediante las correspondientes hojas oficiales, debiendo acompañar a las mismas las licencias de los remeros participantes, sin cuyo requisito no se admitirá la inscripción.

1. Atala 2012eko maiatzaren 19 eta 20an, Ondarroako estropada eremuan, 2012eko Bizkaiko Trainerilla Txapelketa burutuko da, Bizkaiko Arraun Federazioak antolatua, Ondarruko Arraun Taldearen laguntzaz, eta Bizkaiko Federazioaren Epaileen gainbegiratuaz.

2. Atala Txapelketa hauetan parte hartzea libre da, talde bakoitza parte hartu ahal izango du trainerilla batekin maila bakoitzean (gazte-senior neskek, gaztea eta seniorra). Tripulazio bakoitzak estropada honetan parte hartzeko lizentzia derrigorrez izan beharko du 2012 urterako, Bizkaiko Federazioak izapidetua eta Euskal Federazioak luzatua.

3. Atala Bizkaiko Trainerilla Txapelketan izen ematea egiteko orri ofizialak erabiliko dira eta hauekin batera arraunlarien fitxak eramango dira. Baldintza hauek beteko ez balira, izen ematea ez da ontzat emango.

4. Atala Izen emate orrietan talde bakoitzeko arraunlarien izenak jarriko dira, araudiak agintzen duen bezala, izenak proatik popara jarriko dira izen





Martin Barua Picaza, 27-. 48003 Bilbo.
Tlfnoa. 94 444 62 00 – Faxe. 94 410 58 47
www.arraunbizkaia.com
e-mail: arraunbizkaia@euskalnet.net

Artic. 4. Se extenderá una hoja de inscripción por embarcación. En cada hoja de inscripción se pondrán los remeros titulares, ordenados de proa a popa, para una mejor identificación y verificación de su identidad, así como suplentes, los cuales podrán participar admitiéndose hasta el 50% de cambios de tripulación.

Artic. 5. Asimismo, en la hoja de inscripción se deberá reseñar el color de la camiseta con la que van a competir en la regata.

Del mismo modo deberán guardar la uniformidad en las prendas adicionales que pudieran portar, tales como sudaderas o gorras, no admitiéndose a la tripulación que no cumpla con ese requisito.

Artic. 6. El cierre de inscripción para el Campeonato será el jueves 17 de mayo a las 19:00 horas, pudiéndose realizar dicha inscripción por correo ordinario, electrónico, fax o medio similar. Una vez confeccionadas las mangas de las eliminatorias no se podrá modificar el orden establecido de las regatas.

Artic. 7. Los patrones de las categorías juvenil y senior están obligados a pesarse, deberá ir a pesarse al lugar habilitado al efecto, hasta una hora antes del inicio de la regata en la que participe, se deberá identificar con el DNI o licencia federativa original. El peso mínimo para Fémimas será de 50 Kg., mientras que para juveniles y senior masculino será de 55 Kg.,

emate kontrola errazteko. Ordezkoen %50 soilik aldatu ahal izango da estropada batetik bestera.

5. Atala Izen emate orrian estropadan zehar jantziko duten kamisetaren kolorea aipatuko da, irteeran baldintza hau beteko ez balitz tripulazioa ez litzateke onartua izango.

Era berean, gainontzeko jantzietan ere uniformetasuna mantendu beharko dute, soineko edo txanoetan.

6. Atala Bizkaiko Trainerilla Txapelketa honetarako izen emate epea maiatzaren 17an arratsaldeko 19:00etan itxiko da. Izen ematea faxaz, postaz edo posta elektronikoz burutu ahal izango da.

Behin Kanporaketa txandak osatutak ezingo dira aldatu.

7. Atala Gazteak eta Senior mailako patroiek, beren estropada hasi baino ordu bat lehenago, pisugailura dagoen lekura pisatzera joan beharko dute. NAN edo lizentzia originala aurkeztu beharko du pisaketa aurretik. Patroiak ez balu pisu minimoa ematen, 50 kilo emakume mailetan eta 55 kilo gazte eta seniorrentzat, lastrea eraman beharko du. Kontutan izan lastrearen gehienezko pisua 10 kiloko dela.

Patroia maila ez dago adin limiterik.

8. Atala Infantil eta kadete mailako





Martin Barua Picaza, 27-. 48003 Bilbo.
Tlfnoa. 94 444 62 00 – Faxe. 94 410 58 47
www.arraunbizkaia.com
e-mail: arraunbizkaia@euskalnet.net

debiendo presentar un lastre máximo de 10 Kg. para llegar al peso mínimo.

Artic. 8. Todos los patrones infantiles y cadetes están obligado a llevar chaleco salvavidas.

Artic. 9 Estos campeonatos se regirán por el código de regatas de la Federación Vasca de Remo y por el Reglamento de Competición del Campeonato de Bizkaia de Trainerillas.

II. EMBARCACIONES

Artic. 10. Las trainerillas que se empleen en este Campeonato de Bizkaia de Trainerillas deberán acomodarse al peso establecido para las mismas, así como a las medidas, características y normas exigidas por la FVR.

Artic. 11. La Organización tendrá dispuesta la bascula desde las 14:45 horas del sábado junto a la rampa del espigón del puerto para quienes deseen verificar el peso de su embarcación.

III. REGATA

Artic. 12. El 19 de mayo de 2012 a las 16:00 horas dará comienzo la última regata de la Liga Provincial de Trainerillas, y una vez finalizada comenzarán las tandas clasificatorias del Campeonato de Bizkaia de Trainerillas.

El 20 de mayo de 2012 a las 12:00 horas darán comienzo las finales de la regata

patroi guztiek salbamendu-jaka eraman beharko dute.

9. Atala Txapelketa hauek Euskal Arraun Federazioaren Estropada kodearen araudian xedatuko da eta Bizkaiko Trainerilla Txapelketaren konpetizio arrautegiaz.

II. ONTZIAK

10. Atala Estropada hauetan erabiliko diren trainerillen pisua, neurriak eta gainontzeko ezaugarriei dagokionez, Euskal Arraun Federakuntzak dituen arauak hartuko dira kontutan.

11. Atala Antolakuntzak Pisagailua arratsaldeko 14:45tatik aurrera kai muturreko ranparen parean prest izango du, norberak bere trainerillaren pisua egiazta dezan.

III. ESTROPADA

13. Atala 2012eko maiatzaren 19an, arratsaldeko 16:00tan Trainerilla Ligako azken jardunaldiako txandak hasiko dira eta jarraian BIZKAIKO TRAINERILLA TXAPELKETAKO kanporaketak hasiko dira.

2012eko maiatzaren 20an, eguerdiko 12:00etan BIZKAIKO TRAINERILLA TXAPELKETAKO FINALAK hasiko dira.

Epaimahaian, maiatzaren 19an arratsaldeko 15:00etan, eta maiatzaren 20an goizeko 11:00etan, Ordezkarien





Martin Barua Picaza, 27- 48003 Bilbo.
Tlfnoa. 94 444 62 00 – Faxe. 94 410 58 47
www.arraunbizkaia.com
e-mail: arraunbizkaia@euskalnet.net

para la proclamación de los campeones de Bizkaia de Trainerillas 2012.

La reunión de delegados se celebrará en el Jurado, el día 19 a las 15:00 horas, y el día 20 a las 11:00 horas.

Artic. 14. El pesaje de embarcaciones por parte de los jueces una vez finalizada una regata podrá serlo, bien por sorteo ó por designación, conforme al criterio que establezcan los jueces.

Artic. 15. Las regatas se disputaran sobre una distancia de 3.500 metros y constaran de cuatro largos y tres ciabogas, debiendo tomarlas por babor.

Artic. 16. La composición de las tandas se realizara, mediante sorteo, en la presentación de la regata que tendrá lugar el 17 de mayo a las 19:00 horas en la sede de la Federación Bizkaína de Remo.

Artic. 17. El sorteo de calles se realizara el 19 de abril en la reunión de delegados que esta fijada a las 15:00 horas en el Jurado, realizándose el orden de extracción en el mismo orden en que fueron establecidas las mangas. El día 20 se realizara el sorteo de igual manera, siendo el orden de extracción el mismo que la clasificación.

Artic. 18. La salida de cada tanda se ajustara al horario establecido, no permitiéndose demora alguna en su salida, para lo que cada tripulación deberá estar con 5 minutos de antelación

bilerak izango dira.

14. Atala Ontzien pisaketa, txanda bakoitzaren bukaeran, epaileen kriterioaren arabera ezarriko da.

15. Atala Estropadan 3.500 metro burutu beharko dira, lau luze eta hiru ziaboga.

16. Atala Federazioaren egoitzan, maiatzaren 19an, arratsaldeko 19:00tatik aurrera, Sailkapeneko txanden zozketa burutuko da.

17. Atala Kaleen zozketa, Epaimahaian, maiatzaren 19an, 15:00tan ordezkarien bilera burutuko da. Kaleak ateratzeko ordenak txandetan ateratako berdina izango da. Finaletako kaleen zozketa sailkapen ordena errespetatuko da.

18. Atala Txanden irteerak, jarrita dagoen ordutegiaren arabera emango dira eta trainerillak 5 minutu lehenago irteera lerroan egon beharko dira, bestela irteera beraiek gabe eman ahal izango da.

19. Atala Antolakuntzak larrizko kasuentzat prest izango du salbamendu eta Sorospeneko behar diren laguntzak, uretan zein lehorrean.

20. Atala Larunbateko sailkapenetan, maila bakoitzeko lehen bost denbora onenek Bizkaiko Trainerilla Txapelketa jokatuko dute.





Martin Barua Picaza, 27- 48003 Bilbo.
Tlfnoa. 94 444 62 00 – Faxe. 94 410 58 47
www.arraunbizkaia.com
e-mail: arraunbizkaia@euskalnet.net

junto a la línea de salida a disposición del jurado.

Artic. 19. La organización tendrá previsto para casos de emergencia los medios necesarios de evacuación y socorrismo, tanto en agua como en tierra.

Artic. 20. Los cinco mejores tiempos de la regata eliminatoria del sábado día 19 de mayo de cada categoría, optaran el día 20 de mayo a la disputa del Campeonato de Bizkaia de Trainerillas 2012.

IV. ORGANISMOS

Artic. 21. El Comité Organizador, estará compuesto por el Presidente de la Federación Bizkaína de Remo, un miembro federativo (perteneciente al estamento arbitral) y un miembro de Ondarroa Arraun Elkarte.

V. PREMIOS

Artic. 22. La entrega de premios se realizara una vez finalizada la regata junto al Jurado. Antes de la entrega de los premios del Campeonato se hará entrega del trofeo de CAMPEONES DE LA LIGA PROVINCIAL DE TRAINERILLAS 2012.

Artic. 23. Los premios de este campeonato para cada categoría serán los siguientes:

Primer clasificado; Bandera de Campeón de Bizkaia y medalla color oro.

IV. ERAKUNDEAK

21. Atala Antolatzaile Batzordea osatzen dute: Federazioaren Presidente, Zuzendaizako kide bat (epaile bat) eta Ondarroa Arraun Taldeko kide bat.

V. SARIAK

22. Atala Ikurriña eta dominen banaketa, Epaileen gunearen parean, estropada bukatu bezain laster egingo da. Txapelketaren sariak baino lehen BIZKAIKO TRAINERILLA LIGAKO TXAPELDUNEI trofeoa emango zaie.

23. Atala Txapelketa hauetan maila bakoitzari hurrengo sariak emango zaie:

Lehen sailkatuari: Bizkaiko Trainerilla Txapelkunaren Ikurriña eta urre koloreko domina.

2. sailkatuari; zilar koloreko domina.

3. sailkatuari; brontze koloreko domina.

24. Atala Arautegi honetatik kanpo gelditzen diren edozein gai argitzeko Euskal Federakuntzaren Estropaden Kodea erabiliko da.

25. Atala Txapelketa honetan partehartzeak araudi hau onartzea supozatzen du, baita Estropadako Komiteak hartu zezaketen arau bereziak.



BIZKAIKO ARRAUN FEDERAKUNTZA



Martin Barua Picaza, 27- 48003 Bilbo.
Tlfnoa. 94 444 62 00 – Faxa. 94 410 58 47
www.arraunbizkaia.com
e-mail: arraunbizkaia@euskalnet.net

Segundo clasificado: medalla de color plata.

Tercer clasificado: medalla color bronce.

Artic. 24. Toda aquella situación no prevista en esta normativa será consultada y solucionada según el Código de regatas de la Federación Vasca de Remo y el Reglamento de Competición del Campeonato de Bizkaia de Trainerillas.

Artic. 25. El hecho de tomar parte en este Campeonato supone la aceptación de todas y cada una de las normas indicadas en esta normativa, así como las normas adicionales que considere oportunas el Comité de Regatas.

Bilbon, 2012eko maiatzaren 16an.
BIZKAIKO ARRAUN FEDERAKUNTZA
ZUZENDARITZA BATORDEA



Bizkaiko Foru
Aldundia
Diputación
Foral de Bizkaia